

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittelungstruppen

**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittelungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere

**Band:** 16 (1943)

**Heft:** 7

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# O. CAMINADA ZÜRICH

empfiehlt allen Pionieren sein Spezialgeschäft für sämtliche Militärbedarfsartikel

Militärstrasse 2, gegenüber Militärkantine



SCHWEIZ. PRÄZISIONSSCHRAUBENFABRIK UND  
FASSONDREHEREI

## CARL MAIER & CIE. SCHAFFHAUSEN

Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen

### CMC-Kleinautomaten

(Installations-Selbstschalter)



ersetzen

Schalter und Sicherung

schützen

Apparate und Leitungen  
vor Überlast u. Kurzschluß

sind lieferbar

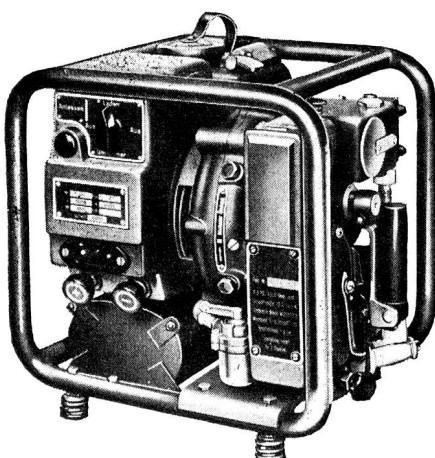
ein-, zwei-, dreipolig  
2, 4, 6, 10, 15, 20, 25 A  
500 Volt, 50 ~  
mit oder ohne Nulleiter

Sind zu verwenden als:

**Gruppensicherung**  
**Querschnittssicherung**

u. a. m.

Verlangen Sie unsere Liste Nr. 304 Pi



## Stromanlage für jeden Zweck

**BENZINMOTOR 0,9 PS**, kombiniert mit **GENERATOR**, 400 Watt  
12/16 oder 24 Volt — Schaltung für Umformer und Laden

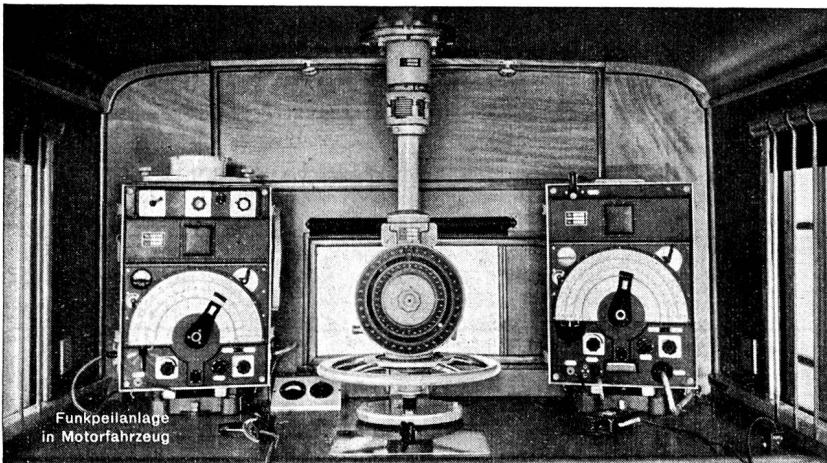
**Benzinverbrauch nur ca. 600 Gramm pro Stunde**

Inbetriebsetzung direkt oder an jeder beliebigen Stelle durch  
elektrische Ferneinschaltung

**Geringes Gewicht: nur ca. 23 Kilogramm**

Bedienung äusserst einfach — Verwendungsmöglichkeit  
äusserst vielseitig — Sofort lieferbar

**Storrer & Co. Florastr. 1 Tel. 27722 Zürich**



Anlagen und Geräte für  
drahtlose Telegraphie und Telephonie sowie  
für die Funknavigation



**TELEFUNKEN ZÜRICH A.-G.  
ZÜRICH**



Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft  
in Winterthur

**Unsere Unfallversicherungen  
decken ohne Prämienzuschlag  
auch Militärdienst-Unfälle**

**Oskar Bohnenblust, Luzern**

**Elektrische Unternehmungen, Libellenstrasse 48**

Bau von:

**Freileitungen für Stark- u. Schwachstrom  
Kontaktleitungen für Bahn und Tram  
Trafo-Stationen usw.**

# PIÈCES DE MÉCANIQUE

## Décolletage courant et de précision

### Visserie Robinetterie

„SAM“ S.A.

**26, rue des Usines**      **Téléphone 4 23 37**  
**GENÈVE-Acacias**



# Kupferdraht-Isolierwerk

## Wildegg

# A K T I E N - G E S E L L S C H A F T



**SPHINXWERKE MÜLLER & CO. AG. SOLOTHURN**

Präzisions-Schraubenfabrik und Fassondreherei  
Holzschrauben, Bohrer, Gewindebohrer

## Versicherungen

durch

**KÜDERLI & KUNZ**

Generalagentur der Schweizerischen National-Versicherungs-Gesellschaft — Telefon 6 46 56  
**ZURICH**, Stampfenbachplatz 4

**Zellweger**  
**USTER**

Liefert Apparate der Hochfrequenz und Fernsprechtechnik — die höchsten Ansprüchen genügen  
Verlangen Sie ausführliche Angaben

**Zellweger A.-G.**

**Apparate- und Maschinenfabriken Uster**

Telephone 96 95 75

**CHR. GFELLER A.-G.**

Bern-Bümpliz u. Flamatt

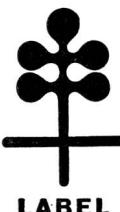


Telephon- und Signalapparate  
Relais; Trockengleichrichter  
Gleich- u. Wechselstromwecker  
Telephonmaterial u. Zubehör



GFELLER

Die vom Fachmann bevorzugte  
**BEZUGSQUELLE**

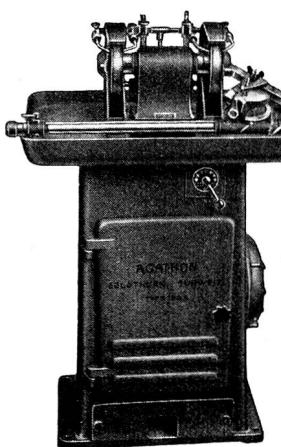


Das Zeichen für  
recht entlohnte  
Schweizerarbeit



Die Schutzmarke  
für vorzügliche  
preiswerte Ware

**KAISER'S KAFFEE  
GESCHÄFT**



**Patentierte  
Präzisions-  
Hartmetall-  
Schleif- und  
Läppmaschine**

- für Dreh- und Hobelstähle
- für Spanbrechernuten
- für Einzahnfräser
- für Ausdrehmesser
- für Gravierstichel
- für Schaber usw.

**Agathon A.-G.**

Maschinenfabrik

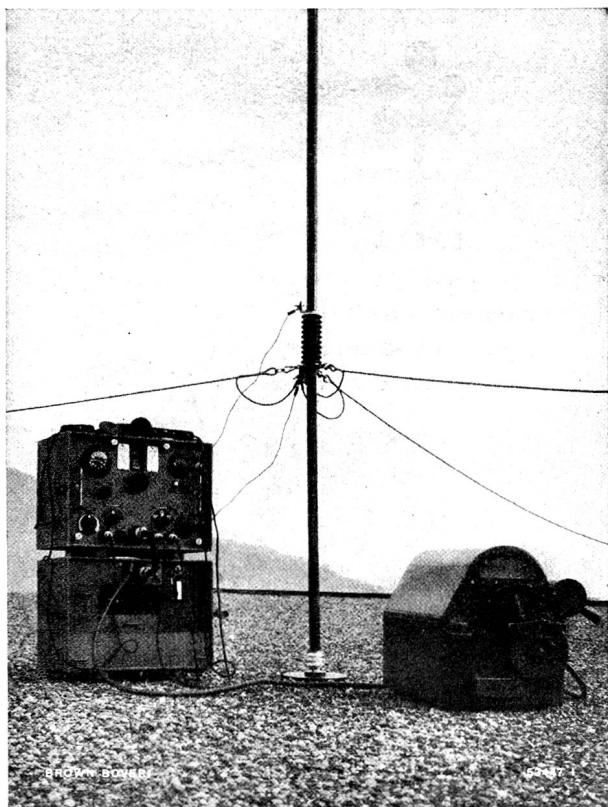
Solothurn



**Das Fabrikzeichen für  
einheimische Qualität**

**Gesellschaft der  
LUDW. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE AG.**

Werke in  
Gerlafingen (Hauptsitz), Klus, Choindez, Rondez, Olten, Bern



Tragbare leichte Sende-Empfangsstation mit benzinelektr. Aggregat



**Armee-Funkgeräte**

Tragbare Sende-Empfangs-  
Stationen

Fahrbare Sender

Dezimeter-Stationen für  
Gegensprechverkehr

**A.-G. BROWN, BOVERI & CIE., BADEN**

Technische Bureaux in Baden, Basel, Bern, Lausanne